本埠新聞

○福慶堂征收出口票紀

本埠岡州總會館，特派福慶堂征收出口票專員，聘時宋昭倫，照常往各旅館、商號、房口、向歸國邑僑征收，查乘皇后、及盧烟通輪船，返國之邑僑，其依例繳交者，有李祐旭、陳華、陳子開、廖彥、梁濃、梁服、胡世謀、蔣益身、蔣球、蔣安發、蔣北勝、蔣豐可、蔣寧可、蔣嘉渠、蔣安競、蔣嘉秩、蔡兆高、梁、黃丁、曾北華、鄭雙、鄧銳坦、林舉協、曾澤多、胡基照、楊、湯志裕等君云。

○皮料將繼續起價消息

據本埠某著名熟皮商傳出消息，近因歐洲各國競造軍械，影响世界熟皮市場，來源減少，以致形成求過於供，皮價不日暴漲。從此以往，補靴則有增價，又據加拿大硝皮商報告，厚生皮極形缺乏，來源未見有接續之可能，職是之故，價錢增加，不獨一時增加，將有繼續增加云。

○警差捉獲兩嫌疑竊匪

卑詩區電報巡查員尊慎氏，昨星期六晚間一点四十五分，警見兩人在加闌護街九百四拾號某衣服店屋頂，舉動可疑，急電告警局派警馳全捉拿，其本人則在該地点守候。及大家市探及警察到步時，即由火燭梯直上屋頂，將該兩人捉獲，全於衣服店之天窗，似曾用物移動，係欲在此潛入店內行竊無疑，現押留該兩人在警局候審云。

○一華人在移民局自縊

昨星期六朝晨早約二点鐘，有人電告警局派警馳全移民局，發覺壹華人懸樑自盡，係在洗滌室用繩繫住水喉而縊死者，據移民局人員稱，該華人係暫羈留移民局候撥回中國，定於是星期六日乘坎拿大皇后輪船回國，全於其人之名字，因辦公室未開門故未能探悉詳細，有謂死者係名魯耳士雷(譯音)由美國聖魯耳士埠運來此間候船撥回國者，現其遺体已舁往市驗屍所候檢驗云。

○華診驗室昨月之工作

據本埠片打街東一九九號華人衛生診驗室十一月份之報告，初到該室療治者十貳人，大人拾壹名，小孩壹名。復來醫治者九拾八人，大人九十二名，小孩九名，檢驗体格十貳人，發藥醫治九拾八人，發給藥單貳人，用繃帶包傷口九人，驗血二人。用電診症壹人，聞該室診治時間，每逢星期一日下午一点至三点，又每逢星期六日上午十点至正午拾貳点云。

○周家杖被壓斃已歸土

邦人周家杖，在笠巴比埠太平石灰工場工作，不幸被吊石机壓斃，查係意外因傷斃命所致。昨其弟周家棧出來辦理喪事，運屍回本埠某殯儀館，于昨禮拜六日出殯歸土，該姓昆仲與各親朋，親臨執紼者甚衆云。

○有一西婦又被人戲弄

寓居威路士街九九七貳號西婦爹市打加辣氏，昨星期九晚行至那企公園，時約八点卅分，突然有壹人自後擊其背，旋即用手執住其喉嚨，婦人大聲呼叫，為附近居民所聽聞，該人着驚而逃去云。

○華農控案有幸有不幸

辣拿華農蔣卓，及馬麗，前在大衙控告卑詩沿岸蔬菜推銷局，以免該局全体人員干涉兩原告運輸出口貨，由法官摩非氏發出臨時禁令，但推銷局不服原判，在上訴院起訴，結果，取消摩非氏發出之臨時禁令，各情亦曾誌本報，茲聞在佐治街三百廿九號華人劉祥及劉義，於九月拾號跟隨蔣馬兩人，以同樣理由及手續在大衙控告推銷局，由法官紬慎氏發出臨時禁令，復由推銷局將案在上訴院提出起訴，其與蔣馬兩人將遭同樣失敗，可無疑義，惟在上屆省議會開會時，政府於最後九分鐘通過修正省立推銷例，查修正某節有謂由九月廿九號起直至現在，凡推銷局二四年一月廿九號起直至現在，或局員及僱員，根據推銷例而施行各規定，免除，切被控告事件，又謂現被控告本判決之案件，在修正省立推銷例通過後，不得繼續進行審判，省政府此舉，實欲保存推銷例以免發生訴訟事，今劉祥及劉義控告推銷局一案，尚未判決，有屬不能繼續審判者，由此觀之，兩原告在大衙取得臨時禁令，有永久享受之可能，此非省會之本意也，聞此爭点尚在辯論中云。

(以上人名譯音)

○耶誕節前後營業時間

據卑詩省零售商會書記孖丘氏宣布，本埠零售商店，定於十二月十九號即星期六日開全晚間，一点鐘，以利便一般購買耶蘇誕節禮物者，在耶誕節前三日，則擇定兩日同樣開夜市，或連同叁日開夜市亦未可知，關於此点，擬於今日開會表決之，聞乞慎比市片沙及活活二間大百貨店，律定於拾二月拾九號開全晚間九点，廿一及廿二兩日，亦開全晚間九点，惟在耶誕節前壹日則開全卜午六点，十二月廿六號為博成姊。即耶誕節後壹日，各商店於該日，律閉門。蓋該日曾為省檢事長所規定係放假日，本省商店壹律妥停止營業，十貳月拾六號即星期三日，各零售商照常營業半日，惟貳十叁號則可全日開門云。

○車經紀被人擊碎車窗

據住加闌護街一三九六號西人探慎氏投報警局供稱，其本人係西人汽車經紀，昨星期六日駕駛汽車由市勿街轉向加闌護街時，有一人不知何故，揮拳擊碎其汽車右邊之玻璃窗云。

○又一西人為市虎噬傷

昨星期九日下午四點鐘，在天寅街一百號布駱，西人麥黨奴氏被輛連貨汽車壓傷，聞該車司機人為寓居佐治街東二百九十九號怨爾士雷(譯音)，據日擊肇禍事者稱，該貨車由某橫巷突然駛出，而麥黨奴氏躲避不及，因此被壓傷，現留在公醫院調治云。

○日昨本埠開始降雪訊

昨星期六日上午約十一点鐘，為本埠入冬以來，初次降雪，唯所降之雪不大，雨雪雜降，因此隨降隨化，附近郊外降雪亦如是云。

又聞，埠及夫利沙諱利區亦降雪，惟附近亞弼士關及車梨役等區域則風雪頗大云。

各埠新聞

●南英專員到汝利慎埠

汝利慎訊，南英中學募捐專員司徒志芬女士，于是月一日，安抵本埠，有胡和瑞前往車站迎接，翌日下午壹時，假座永利號開全体僑界大會，由主席馬傑芳宣佈開會理由，旋請志芬女士演講，她即將展興教育之意旨，發揮盡致，及該校過去情形，伸述無遺，演講後，而僑胞對各問題，深表同情，鼓掌之聲不已，主席遂告散會，後由馬相榮、馬傑芳、謝汝賁、協同司徒女士，出發勸捐，首由馬念超捐廿九金為之倡，朱福修、馬傑芳、馬相榮、馬大俸、謝汝賁，以上每拾金，馬大傑、黃榮昂、謝家駿、司徒文渠、謝彥梓、李學和、謝蔭庭、司徒俊懋、朱箕岸、馬恒叙、朱國良、馬寮大、胡和瑛、司徒文溢、胡厚臻、馬詠存、謝家超、陳棠、張榮信、蘇炳坤、胡和瑞、司徒俊鈿、力富雄、馬大合，以上每九金，馬念簡二金，朱箕熾、朱廣美、司徒文榮、周耀津、周道宗、黃潮林，以上每貳金，徐水、林大祥、黃生、何詒許、黃榮曾、謝彥星、謝子藝、黃廣暘、吳正藹、謝約華、謝美金、徐耀廷、朱本遇、馬才器、周才、鄭修雲、胡忠燧、葉君美、馬滋本、鍾森、吳永奕、朱廣連、謝炳樞、黃崇弼，以上每壹金，馬大準、謝水韶，以上每九毛云。

●域埠華商會籌欵抗日

域埠訊，本埠僑商湯龍駟、德隆號、茂利公司、雷裕益等商號，因鑑於近來祖國抗日軍情緊急，乃聯函中華商會，請求召集各會員會議，討論籌捐事宜，該商會即於昨日卜午一時，假座同源會，舉行全体會議，到會者異常踴躍，決議籌捐抗日軍餉辦法多項，選出周家超、湯龍因為勸捐隊長，馬元恩、馬啟亮、劉光祖、周廣雄、鍾玉樓、關祝華、關瑞芳、馬呈瑞、雷裕益、李鉗、鄧賢等為隊員，定本星期二即八日，出發勸捐，并即席捐得美金貳白餘元，計湯龍因九拾元，茂利源泰卅元，裕綸號、萬自堂、均安號、德隆號各貳拾元，劉光祖、福安榮、興利公司、域多利麵食公司、利同昌、各拾元，永泰號九元，聞該商會一俟收齊各僑胞之捐欵後，即彙滙寄返鷺府，以資助抗日之軍餉云。

●西人駕車遇險妻受傷

加闌霍士埠九號電，駐美國華盛頓省駱利爹埠移民局員伯慎士氏夫婦兩人，昨日在雖此間東約拾里許，駕駛汽車，時路面頗滑，伯慎氏司機，車頭擺動不定，墜落深谷，約，白九十尺，伯慎受微傷，其妻傷勢頗重云。

●加政府贊助英國首相

柯京七號電，關於英王愛德華八世與禪順夫人之事件，加政府是晚緘默未有表示，但聞首相頃氏頗注意倫敦消息，而加政府內閣，似有準備力贊助句爾溫之舉，以免英王娶禪順夫人為后云。

▲修理縫紉机(針偈)

無論勝家、委特、各式縫紉机均可修理茲將價目列下
全件洗滌修理貳元　較準七毛五
上列各種工作均由有經驗之机械專家料理担保妥當
住址147 Pender St. E. (即第九如鹽鹽舖) Highland 5699-R

Anti--Roomatico 治風濕藥丸

用此種藥丸，立刻解除汝的病痛，并恢復汝的康健，春雨及濕氣的時期將臨，傷風、腰痛、咳嗽及風濕等症，凡人都不能免，若用Anti-Roomatico的藥丸，遇不良的天氣可免患此種疾病，風濕、腰痛、脚腫、頭痛、及身体不遂皆因內臟有毒Anti-Roomatico藥丸，即能洗清內臟，清除身体一切的毒質，令汝身体康健，

人生的身体，計有九百萬的小血管而使血汁流行，稍有些少毒質混合其間，皆能使身体感覺不寧，發生疾病，如腰痛、頭暈、風濕等，每逢天氣轉變，更容易染此種疾病，

Anti-Roomatico藥丸，順口可食，誠可謂天賜良藥，經過名醫及科學家試驗有效，為醫治此種疾病唯一良方，此丸包無傷害身体，担保解除疾病，否則原銀奉回，若汝患風濕及腰痛等病，請汝購一樽Anti-Roomatico藥丸，用過之後，都知其聖藥效能，

Anti-Roomatico 價銀二元，每樽附有華文，指明其用法，凡購買此種藥丸，請在郵局購買銀票，若置銀紙信內，須在郵局掛號，以免遺漏，函到立刻依期奉上，

Anti-Roomatico藥丸，為醫治頭痛、風濕、腰痛、脚腫等病，用之立刻奏效，購用此種聖藥，可解除汝的痛苦，凡代理及購六樽以上者，每元減收三成，扣用可在寄貨時扣除，

Oxi—Ori Products Co.
32 East 13th St. New York City, U.S.A.
凡寄加拿大各地入口關稅手續本公司包理妥當

▲中華學生体育會謝啟

敬者本會此次演劇籌經費全日昨已完成工作當到各處勸捐時多蒙各店主及各界男女僑胞諸君熱心公益解囊樂助復承醒僑劇社全体劇員報効落力拍演致得極優成績同人等感激之餘謹登數言於報藉伸謝悃

茲將買名譽票者之芳名列後　恕不稱呼

埠雲來館拾元　捐二元有祥利館及美南樓

捐壹元有同勝衣館及太平洋西餐館

雲埠大振館九元　福利館三元　二元者有卑詩寶路西餐館　廣珍金舖　大漢公報　北京酒樓　卡文高西餐館

鄭振秀　天然牛檯

捐一元者有郭合　寶路菓店　日升菓店　陽兄弟公司

馬甫菓店　開菓仔舖　大學生菓店　公共　新約　英忌利市比各牛菓店　雷興　黃球　陳樞　添慶

周來　李華　許同　鄭慶倫　李福華　陳孟沛　和發

瑞英昌　白宮　錦彰　五洲藥房　華新書局　香港公司

蓬萊餐館　美昌　西湖餐館　共和餐館　昌隆　粵京餐館　生生肉舖　美倫靴店　奇化花店　永利　參義　山汝山西餐館　陳朝牛菓舖　亞苗　雷學溢　劉祥公司

羣生公司　雲鳥華農產　萬國土產　列治文農產　信生公司　中華藥房　元發　圖新軒　廣萬生　民新剪髮所

廣德隆　新北京　楊六　富利　民宴　美利剪髮所　吳亮串館　華利　大利牛檯　活生行　陳宜顯　合生　金利源　逢來館　讌樂　占利　廣濟堂　中原興　泰來

香港西餐館　安樂園　文化書局　廣裕隆　摩登西餐館

遠東餐館　輔行　羣興波館　一景樓　福星藥房　炎進

國光　新月　趨時　亞洲旅館　心田公司　葉榮漢車房

利民餐館　榮榮肉舖　舉操氏　甄志慶　黃寶泉　馬超

華　謝明　蘇會　黃和安　何煉　蘇賡才　大有館　無名氏

華人織造局　孫夫人

其餘助五毛者亦不少以限於篇幅恕不備錄

請海外僑胞注意(關公商標)靈效藥品

省港永昌堂腎部大王
強精補腎丸經已到了
(四強主義)
強國必先強家
強家必先強身
強身必先強種
強種必先常服
永昌堂的
○強精補腎丸(每罐一元)

此丸經本堂製藥化學師歷十餘年之經驗再經各大醫院醫生用過同聲讚許為補腎唯一之妙藥此丸用珍貴藥料依據科學新法配製並無燥烈亢陽之弊有強精補腎之功確有返老還童之效連服數天即腎部強壯生机活潑誠腎部統帥廣嗣金丹也請速試之方知言之非謬

關公商標 TRADE MARK

永樂街九拾九號

省港
永昌堂藥行總局
WING CHEONG TONG DRUG CO.
Head Office
P. O. Box 488
No. 99 Wing Lok St. HongKong

信箱四八八號

本堂主人與英政府註冊製藥化學師楊國儀君經交有章互相研究中西藥品本年歷經二十餘年之成績精研選擇始敢出而問世非敢自詩大言於前實為慎重信用於緩凡經用過本堂藥品者無不口碑載道群稱靈效用敢再告如未用過者請留意試之方知言之非謬也
永昌堂主人
侯松柏謹識

男界一切氣血兩虧先天不足後天失調真元不固下部虛弱腰膝酸軟四肢無力耳鳴眼花精神衰倦面色黯淡腎虧精寒陽事不舉舉而不堅青年早婚酒色過度夢遺精洩夜多小便心腎不足精寒陽痿虛不受補陰虛盜汗子嗣維艱等症有補腦補腎生精養顏之特效

服法

每日三次早午晚服每次壹粒倘身体虛弱即每三点鐘服一粒用暖滾水或鹽水送下不可咬碎不用戒口四時可服老少咸宜欲強種強身強家強國者請速服之

宮部保障

婦女調經丸 每樽一元
崇治赤白帶及產後瘀血
未清經期前後肚痛症等

萬應靈效 **永昌油膏** 每罐五仙 專治傷風鼻塞四時感冒中風中痰山嵐瘴(勞疒)氣等症携帶利便注意盒蓋有螺絲

永昌油 每樽五仙 專治四時感冒傷風鼻塞中風中痰山嵐瘴氣等症

永昌水 每樽一毛 專治痧嘔肚痛水土不服胃滯氣痛風寒痰塞等症

救急扶危 **永昌散** 每樽一毛 專治一切痛症兼有退熱消滯開胃之功並無傷害心臟之弊

逢痛必止 兒科聖藥 **永昌肥兒散** 每樽壹毛 專治嬰兒一切病症有去積開胃消滯定驚之特效

▲英屬代理加拿大溫哥華 △金利源號 △活生藥行

新軍突起。特別大廉價。買一送一。限賣壹個月。由十貳月一號至拾貳月卅號止。逾期批發另議。
▲省港各大藥行公司及中藥店均有代售